TOTEM 1600- 1900

Stele Sàrl Ecluse 12 CH - 2740 Moutier - T. + 41 32 493 67 20 - info@stele-lighting.ch - www.stele-lighting.ch

MODE D'EMPLOI

A LIRE AVANT UTILISATION

FRANÇAIS

Information techniques

- **Le luminaire ne doit pas être branché à une prise commandée par un variateur de lumière**
- **Le luminaire ne peut être régulé par télécommande**
- **Utilisation des trois interrupteurs :**
  Le luminaire comporte un interrupteur général à pied transparent ON / OF ainsi que deux interrupteurs à levier latéraux permettant d'allumer / éteindre / varier; chaque source lumineuse est commandée individuellement par son propre interrupteur à levier et peut être éteinte / allumée / variée / programmée séparément.
  Utilisation des deux interrupteurs à levier:
  - lorsque l'on se place en face du luminaire câble d'alimentation tourné vers l'arrière, l'interrupteur à levier de droite commande la source lumineuse antérieure et l'interrupteur à levier de gauche commande la source postérieure (lever ou baisser).
  - **allumer / éteindre**: appui court inférieur à 0.5 s sur l'interrupteur à levier (lever ou baisser).
  - **varier l'intensité lumineuse:** appui long supérieur à 0.5 s sur l'interrupteur à levier (lever ou baisser).
  - **mémoriser un niveau d'intensité lumineuse**: régler l'intensité lumineuse au niveau souhaité puis double cliquer rapidement en moins de 0.4 s sur l'interrupteur à levier (lever ou baisser)
  - **annuler la mémorisation**: double clic rapide en moins de 0.4 s sur l'interrupteur à levier lorsque la source lumineuse est éteinte.
- **CE** : conformité technique selon les directives EN
- **Sources lumineuses LED** : TOTEM 1600 / 66W
  TOTEM 1900 / 79W
- **Tension d'entrée** 220 – 240V 50/60 Hz
- **Stand by** < 0.5W
- **Classe de protection 1 / Classe de risque 1**
- **Indice de protection IP20**
- Ce produit est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement

Informations de sécurité

- Ne pas regarder les LED directement
- Couper impérativement l'alimentation électrique en retirant la fiche de la prise de courant avant de procéder au nettoyage, à l'entretien ou à la réparation du luminaire.
- **Réparation du luminaire** : seul le fabriquant ou un électricien qualifié est habilité à réparer un luminaire défectueux; respecter l'emplacement du neutre en cas de défectuosité du câble d'alimentation
- **Remplacement des LEDs** : le luminaire comporte des sources lumineuses LED intégrées. Les sources lumineuses défectueuses ne peuvent être remplacée que par le fabriquant, son service à la clientèle ou alors par une personne disposant de qualifications similaires
- Remplacer toute fermeture défectueuse
- Risque de brûlures pendant le fonctionnement et le refroidissement de la source lumineuse et les parties adjacentes
- Respecter impérativement les distances minimales par rapport aux substances et matériaux inflammables. Risques d'incendies.

Informations d'entretien

- Nettoyer le luminaire régulièrement avec l'aspirateur avec soin
- Le luminaire ne doit pas être exposé à l'huile et la graisse des vapeurs, risque de taches
- Eviter le frottement lors du nettoyage, risque de peluchage
- Veiller à ce que les deux aérations (grille du sommet de la lampe et trous sous socle) soient exemptes de poussière

GEBRAUCHSANLEITUNG

VOR INBETRIEBNAHME LESEN

DEUTSCH

Technische Hinweise

- **Die Leuchte darf nicht an einer dimmbaren Steckdose betrieben werden.**
- **Die Leuchte darf nicht per Funkansteuerung gedimmt werden**
- **Bedienung der drei Schalter**
  Die Leuchte verfügt über einen transparenten Fusshauptschalter mit ON/OFF-Funktion, und über zwei Kippschalter zum ein-, ausschalten, dimmen. Mit den Kippschaltern können die einzelnen Leuchtmittel unabhängig voneinander bedient werden.
  Bedienung der Kippschalter:
  - Steht man vor der Leuchte (Stromkabel hinten), bedient der rechte Kippschalter das vordere Leuchtmittel und der linke Kippschalter das hintere Leuchtmittel (heben oder senken).
  - **Ein-/ausschalten**: Den Kippschalter weniger als 0.5 Sekunden) heben oder senken.
  - **Dimmen**: Den Kippschalter länger als 0.5 Sekunden heben oder senken, bis die gewünschte Lichtintensität erreicht ist.
  - **Lichtintensität speichern**: Gewünschte Lichtintensität einstellen, dann schneller Doppelklick (unter 0.4 Sekunden) mit dem Kippschalter.
  - **Speicherung aufheben**: Leuchtmittel mit dem Kippschalter ausschalten, dann schneller Doppelklick (unter 0.4 Sekunden) mit dem Kippschalter.
- **CE:** Technische Konformität gemäss EN-Richtlinien
- **Leuchtmittel LED** : TOTEM 1600 / 66W
  TOTEM 1900 / LED 79W
- **Eingangsspannung** 220 – 240 V 50/60 Hz
- **Stand by** < 0.5W
- **Schutzklasse 1 / Risikoklasse 1**
- **Schutzart IP20**
- Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch im Inneräumen bestimmt

Sicherheitshinweise

- Nicht direkt ins LED Licht blicken
- Bei Reinigung, Wartungsarbeiten und Leuchtmittelwechsel immer die Stromzufuhr durch Ausziehen des Steckers aus der Steckdose unterbrechen
- **Reparatur:** defekte Produkte dürfen nur vom Hersteller oder einem qualifizierten Elektriker repariert werden; im Falle eines Defekts am Stromkabel die Platzierung des Nullleiters beachten
- **LEDs Reparatur:** die Stehlampe enthält eingebaute LEDs. Das Leuchtmittel in dieser Leuchte soll nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder durch eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden
- Defekte Schutzabdeckungen sind zu ersetzen
- Im Betrieb und bis zur Auskühlung besteht beim Leuchtmittel und angrenzenden Teilen Verbrennungsgefahr
- Mindestabstände zu brennbaren Stoffen und Materialien unbedingt einhalten. Brandgefahr.

Pflegehinweise

- Leuchte regelmässig mit Staubsauger auf niedrigster Stufe absaugen
- Leuchte keinen Oel- und Fettdämpfen aussetzen; Verschmutzungsgefahr
- Reiben ist zu vermeiden; Risiko von Fusselbildung
- Achten Sie darauf, dass die zwei Lufteinlässe (Gitter oben und Löcher unter dem Sockel) frei von Staub sind

TOTEM 1600- 1900

Stele Sàrl Ecluse 12 CH - 2740 Moutier - T. + 41 32 493 67 20 - info@stele-lighting.ch - www.stele-lighting.ch

Réclamations

Les réclamations suite à un dommage de transport ne peuvent être prises en considérations que 3 jours à compter de la réception de la marchandise.

En cas de défectuosité du produit, nous procédons gratuitement à la réparation ou à l'échange du dit produit durant la période de garantie de deux années à compter du jour d'achat de la marchandise et sur présentation de la facture. Passé ce délai, les frais de transport et de réparation sont intégralement facturés.
Nous n'assumons aucune responsabilité pour les produits qui subissent des modifications sans notre accord écrit.

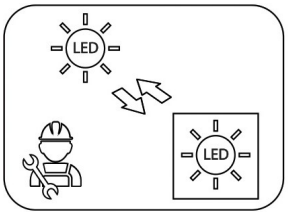
Directive sur l'écoconception

Variante Totem LED 1600 2.700K:
Ce luminaire contient 6x sources lumineuses de la classe d'efficacité énergétique C.

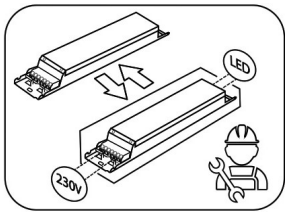
Variante Totem LED 1600 3.000K:
Ce luminaire contient 6x sources lumineuses de la classe d'efficacité énergétique C.

Variante Totem LED 1900 2.700K:
Ce luminaire contient 6x sources lumineuses de la classe d'efficacité énergétique C.

Variante Totem LED 1900 3.000K:
Ce luminaire contient 6x sources lumineuses de la classe d'efficacité énergétique C.



Les sources lumineuses (LED) contenues dans ce luminaire ne peuvent être remplacées que par le fabricant, son partenaire de service ou une personne de qualification similaire



Les ballasts contenus dans ce luminaire ne peuvent être remplacés que par le fabricant, son partenaire de service ou une personne de qualification similaire.

Assurez-vous que la tension du réseau est coupée avant de procéder à la réparation !

Reklamationen

Reklamationen bezüglich Transportschäden können nur innerhalb von 3 Tagen nach Erhalt der Ware berücksichtig werden.

Im Falle eines fehlerhaften Produktes, reparieren oder tauschen wir dieses Produkt während der Garantiezeit von zwei Jahren ab Kauf des Produktes, gegen Vorweisung der Quittung, kostenlos. Nach Ablauf der Garantie werden Transport und Reparatur in Rechnung gestellt.
Wir übernehmen keine Verantwortung für Produkte die ohne unser schriftliches Einverständnis verändert wurden.

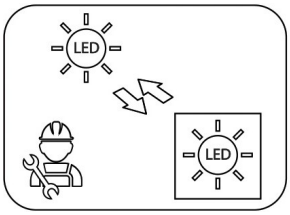
Ökodesign-Richtlinie

Variante Totem LED 1600 2.700K:
Diese Leuchte enthält 6x Lichtquellen der Energieeffizienzklasse C.

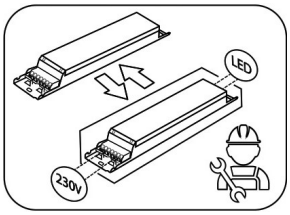
Variante Totem LED 1600 3.000K:
Diese Leuchte enthält 6x Lichtquellen der Energieeffizienzklasse C.

Variante Totem LED 1900 2.700K:
Diese Leuchte enthält 6x Lichtquellen der Energieeffizienzklasse C.

Variante Totem LED 1900 3.000K:
Diese Leuchte enthält 6x Lichtquellen der Energieeffizienzklasse C.



Die in dieser Leuchte enthaltenen Licht-quellen (LED) dürfen nur durch den Hersteller, seinen Servicepartner oder eine ähnlich quali-fizierten Person ausgetauscht werden



Die in dieser Leuchte enthaltenen Vorschalt-geräte dürfen nur durch den Hersteller, seinen Servicepartner oder eine ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.

Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Arbeit beginnen !